

**Информация, която държавите-членки съобщават относно държавна помощ, предоставена в съответствие с Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията за приложението на членове 87 и 88 от Договора към държавните помощи за малки и средни предприятия, които произвеждат селскостопански продукти и с изменения Регламент (ЕО) № 70/2001**

(2007/С 304/13)

**Помощ №:** ХА 167/07

**Държава-членка:** Република Словения

**Регион:** Območje občine Sevnica

**Наименование на схемата за помощ или име на дружеството получател на индивидуалната помощ:** „Finančna sredstva za ohranjanje in spodbujanje razvoja kmetijstva in podeželja v občini Sevnica“

**Правно основание:** Pravilnik o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v občini Sevnica programsko obdobje 2007-2013 (Poglavje II.)

**Планирани годишни разходи по схемата, или общ размер на индивидуалната помощ, предоставена на дружеството:**

2007 г.: 138 500 EUR

2008 г.: 194 000 EUR

2009 г.: 194 000 EUR

2010 г.: 194 000 EUR

2011 г.: 194 000 EUR

2012 г.: 194 000 EUR

2013 г.: 194 000 EUR

**Максимален интензитет на помощта:**

1. *Инвестиции в земеделски стопанства:*

- 50 % от приемливите инвестиции в районите в по-неблагоприятно положение,
- 40 % от приемливите разходи в други райони,
- 60 % от приемливите инвестиции в районите в по-неблагоприятно положение или в районите, и 50 % в останалите региони, ако инвестициите са направени от млади земеделски стопани до пет години след започване на дейността.

Целта на подпомагането са инвестиции за възстановяване на характеристиките на стопанствата, за закупуване на оборудване за земеделско производство, инвестиции в трайни насаждения и амелиорация на пасищата

2. *Опазване на традиционния ландшафт и сгради:*

- до 100 % от реалните разходи за непроизводствени ценности,
- до 60 % или 75 % за райони в по-неблагоприятно положение от реалните разходи за инвестиции или капитални работи (стопански постройки: хамбари,сушилници, кошери, воденици, дъскорезници), при условие че

инвестицията не води до каквото и да било увеличение на производствения капацитет на стопанството,

- може да се предоставя помощ в размер до 100 % за покриване на допълнителните разходи при използване на традиционни материали, необходими за поддържане на ценността на сградата като наследство.

3. *Помощ при плащането на застрахователни премии:*

- подкрепата от общината допълва разликата между сумата от съфинансирането на застрахователните премии от националния бюджет до 50 % от приемливите разходи за застрахователни премии за застраховане на културите и продуктите срещу неблагоприятни климатични условия, които могат да се класифицират като природни бедствия, и за застраховане на добитъка срещу погиване от болести.

4. *Помощ при парцелиране на земи:*

- До 100 % от приемливите разходи, направени при правни и административни процедури.

5. *Осигуряване на техническа помощ в селското стопанство:*

- до 100 % от разходите под формата на субсидирани услуги (които не трябва да включват преки парични плащания към производителите) за образование и обучение на селскостопански производители, консултантски услуги, за организирани на форуми, съревнования, изложби, панаири, публикации, каталози, електронни страници и популяризация на научни знания.

**Дата на въвеждане в действие:** Юли 2007 г. (или датата, на която правилникът влезе в сила).

**Срок на схемата или индивидуалната помощ:** До 31.12.2013 г.

**Цел на помощта:** Подпомагане на МСП.

**Съответствие на членове от Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията и приемливи разходи:** Глава втора от Проектно-правилника за съхраняване и поощряване на селското стопанство и развитието на селските райони в община Sevnica за периода 2007-2013 г. включва държавна помощ в съответствие със следните членове на Регламент (ЕО) № 1857/2006 от 15 декември 2006 г. за прилагане на членове 87 и 88 от Договора към държавната помощ за малки и средни предприятия, осъществяващи дейност в производството на селскостопански продукти и за изменение на Регламент (ЕО) № 70/2001 (ОВ L 358, 16.12.2006 г., стр. 3):

— член 4: Инвестиции в земеделски стопанства,

— член 5: Опазване на традиционния ландшафт и сгради,

- член 12: Помощи за изплащането на застрахователни премии,
- член 13: Помощ за препарцелиране на земи,
- член 15: Осигуряване на техническа помощ в селското стопанство.

**Обхванат(и) сектор(и):** Земеделие: обработваеми култури и животновъдство.

**Име и адрес на предоставящия орган:**

Občina Sevnica  
Glavni trg 19 a  
SLO-8290 Sevnica

**Адрес на електронната страница:**

<http://www.uradni-list.si/1/ulonline.jsp?urlid=200757&dhid=90254>

**Друга информация:** Мярката за плащането на застрахователни премии за застраховане на култури и продукти включва следните неблагоприятни атмосферни условия, които могат да се класифицират като природни бедствия: пролетна слана, градушка, мълния, пожар, причинен от мълния, ураган и наводнения.

Правилникът на общината изпълнява изискванията на Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията относно мерките, които следва да се приемат от общините, и общите разпоредби, които следва да се изпълняват (процедура за разпределяне на помощи, натрупване на помощи, прозрачност и мониторинг на помощите).

**Помощ №:** ХА 168/07

**Държава-членка:** Обединеното кралство

**Регион:** Англия, Шотландия, Уелс и Северна Ирландия (Обединеното кралство)

**Наименование на схемата за помощ или име на дружеството получател на индивидуалната помощ:** National Fallen Stock Scheme

**Правно основание:** Схемата е доброволна.

Регламент (ЕО) № 1774/2002 относно установяване на здравни правила относно странични животински продукти, непредназначени за консумация от човека, изисква държавите-членки да предприемат необходимите мерки с оглед унищожаване на страничните животински продукти в съответствие с разпоредбите от регламента.

**Планирани годишни разходи за схемата или общ размер на индивидуалната помощ, предоставена на дружеството:**

22 ноември 2007 г.-31 март 2008 г.:	1,41 милиона GBP
1 април 2008 г.-21 ноември 2008 г.:	1,94 милиона GBP

Общо: 3,35 милиона GBP

**Максимален интензитет на помощта:**

- Интензитетът на помощта във връзка с направените от одобрен изпълнител разходи за транспорт на мъртви животни е до 100 % в съответствие с член 16, буква г) от Регламент (ЕО) № 1857/2006.
- Интензитетът на помощта по отношение на разходите на одобрен изпълнител, направени във връзка с унищожаването чрез екарисаж или изгаряне на кланични трупове, е до 75 % в съответствие с член 16, буква г) от Регламент (ЕО) № 1857/2006.

**Дата на въвеждане:** 22 ноември 2007 г.

**Срок на схемата или на предоставената индивидуална помощ:** Удължаването ще започне на 22 ноември 2007 г. То ще приключи на 21 ноември 2008 г. Крайният срок за кандидатстване е 21 ноември 2008 г.

**Цел на помощта:** Предоставяне в съответствие с Регламент (ЕО) № 1774/2002 на доброволна, подпомагана от държавата схема за записване за събиране и унищожаване на мъртви животни.

**Обхванат сектор (обхванати сектори):** Схемата се прилага за всички предприятия в областта на животновъдството.

**Име и адрес на органа, предоставящ помощта:**

Установеният от закона орган, който отговаря за схемата:

Department for Environment, Food and Rural Affairs  
Food and Farming Group  
Area 707, 1A Page Street  
London SW1P 4PQ  
United Kingdom

**Организация, ръководеща схемата:**

The National Fallen Stock Company Ltd  
Stuart House  
City Road  
Peterborough PE1 1QF  
United Kingdom

**Адрес на електронната страница:** <http://www.nfsc.co.uk/>

**Може да посетите и централната електронна страница на Обединеното кралство за държавни помощи за селското стопанство на адрес:**

[www.defra.gov.uk/farm/policy/state-aid/setup/exist-exempt.htm](http://www.defra.gov.uk/farm/policy/state-aid/setup/exist-exempt.htm)

**Друга информация:**

Допълнителна и по-подробна информация относно правилата на схемата и критериите за допустимост по нея може да бъде намерена на посочените по-горе интернет връзки.

Подпис и дата от името на Department for Environment, Food and Rural Affairs (компетентен орган в Обединеното Кралство)

Neil Marr  
Area 8D, 9 Millbank  
C/o Nobel House  
17 Smith Square  
Westminster  
London SW1P 3JR  
United Kingdom

**Помощ №:** XA 169/07

**Държава-членка:** Италия

**Регион:** Regione Marche

**Наименование на схемата за помощ:** Legge 1329/65 — agevolazioni per l'acquisto o il leasing di nuove macchine utensili o di produzione

**Правно основание:** Deliberazione di giunta regionale n. 404 del 7.5.2007

**Планирани годишни разходи по схемата:** 2 000 000 EUR

**Максимален интензитет на помощта:** Лихвена субсидия за закупуването на нови обработващи или производствени машини, с изключение на инвестициите за подмяна.

Размерът на финансирането е равен на 100 % от референтния лихвен процент, определен и актуализиран с декрет на министъра на производствените дейности (член 2, параграф 2 от Законодателен декрет № 123/98) в сила на датата на получаване на заявлението от MCC, управителния орган на региона Марке (Regione Marche).

Брутният интензитет на помощта не трябва да надхвърля 40 % от приемливите инвестиции или 50 % от приемливите инвестиции в районите в по-неблагоприятно положение или в районите, посочени в член 36, буква а), точки i), ii) и iii) от Регламент (ЕО) № 1698/2005, определени от държавите-членки в съответствие с членове 50 и 94 от посочения регламент.

Общият размер на помощите, отпуснати на едно предприятие не може да надхвърля 400 000 EUR, изплатени за всеки период от три данъчни години или 500 000 EUR, ако предприятието е разположено в район в по-неблагоприятно положение или в район, посочен в член 36, буква а), точки i), ii) и iii) от Регламент (ЕО) № 1698/2005, определени от държавите-членки в съответствие с членове 50 и 94 от посочения регламент.

**Дата на привеждане в действие:** 1 юни 2007 г., като във всички случаи първото плащане ще се извърши след като бъде съобщен идентификационния номер, даден от Комисията след получаването на обобщената информация.

**Продължителност на схемата:** До 30 юни 2008 г.

**Цел на помощта:** Подпомагане на инвестициите за постигането на следните цели: намаляване на производствените разходи, подобряване и пренасочване на производството, подобряване на качеството, съхраняване и подобряване на природната среда или подобряване на хигиенните условия или стандартите за хуманно отношение към животните в съответствие с член 4, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1857/2006.

Референтен член от Регламент (ЕО) № 1857/2006: член 4.

Не са приемливи инвестиции, свързани с продукти, които не са обхванати от помощта поради свръхкапацитет или липса на пазар; не са приемливи „инвестициите за подмяна“, т.е. инвестиции, насочени единствено към подмяната на машини или части от тях с нови и по-модерни машини, без това да води до увеличаване на производствения капацитет с най-малко 25 % или до съществена промяна в производството или използваните технологии; не се отпускат помощи за инвестиции, свързани с изграждането на дренажи и напоителни съоръжения, освен

когато това води до намаляване разхода на вода с най-малко 25 %; не могат да бъдат отпуснати помощи за производството на продукти, които наподобяват или заменят млякото или млечните продукти.

**Засегнат(и) сектор(и):** Схемата се прилага за малки и средни предприятия, които осъществяват дейност в преработката и търговията със селскостопански продукти, включени в приложение I към Договора за ЕО, както е предвидено в член 2, параграф 2, букви м) и н) от Регламент (ЕО) № 70/2001.

**Име и адрес на органа, предоставящ помощта:**

Regione Marche, Servizio Industria, Artigianato, Energia, P.F. Promozione, credito agevolato, finanza innovativa  
Via Tiziano, 44  
I-60100 Ancona  
tel. (39) 386 07 18 20

**Интернет адрес:**

[http://www.incentivi.mcc.it/html/html/MCC\\_MARCHE/MCC\\_MARCHE\\_LEGGI\\_SABATINI/section\\_new\\_010107.html](http://www.incentivi.mcc.it/html/html/MCC_MARCHE/MCC_MARCHE_LEGGI_SABATINI/section_new_010107.html)

**Други сведения:**

Годишният разход е събирателен за двата закона, цитирани в правното основание, и включва също така годишния разход, предвиден по схемата със същото правно основание и предназначени за МСП, осъществяващи дейност в сектора на преработката и търговията със селскостопански продукти и за тези, които осъществяват дейност в други сектори на икономиката.

**Помощ №:** XA 170/07

**Държава-членка:** Италия

**Регион:** Regione Marche

**Наименование на схемата за подпомагане:** Legge 598/94 — art.11 Agevolazioni per investimenti per l'innovazione tecnologica, la tutela ambientale, l'innovazione organizzativa e commerciale, la sicurezza sui luoghi di lavoro

**Правно основание:** Deliberazione di giunta regionale n. 404 del 7.5.2007

**Планирани годишни разходи по схемата:** 4 000 000 EUR

**Максимален интензитет на помощта:** Субсидия за лихвения процент

100 % от базовия лихвен процент, указан и актуализиран с указ на Министерството на производствените дейности (споменат в член 2, параграф 2 на Законодателен Указ № 123/98), в сила от датата, на която заявлението се получава от MCC, Управителния орган на региона.

Брутната интензивност на помощта не трябва да надхвърля 40 % от допустимите инвестиции или 50 % от допустимите инвестиции за по-малко облагодетелствани райони или за районите, споменати в член 36, буква а), i), ii) и iii) от Регламент (ЕО) № 1698/2005, които са определени от държавите-членки в съответствие с членове 50 и 94 от този регламент.

Максималният размер на отпуснатата помощ на отделно предприятие не трябва да надхвърля 400 000 EUR за всеки период от три бюджетни години, или 500 000 EUR, ако предприятието се намира в по-малко облагодетелстван район или в районите, споменати в член 36, буква а), i), ii) и iii) от Регламент (ЕО) № 1698/2005, които са определени от държавите-членки в съответствие с членове 50 и 94 от този регламент.

**Дата на въвеждане:** 1 юни 2007 г.; във всички случаи първото плащане ще се извърши, когато бъде изпратено уведомление за идентификационния номер, даден от Комисията, който се издава след получаване на обобщената информация.

**Продължителност на схемата:** До 30 юни 2008 г.

**Цел на помощта:** Улесняване на инвестициите за постигане на следните цели: намаляване на производствените разходи, подобряване на реструктурирането на производството, подобряване на качеството, опазване и подобряване на природната среда или подобряване на хигиенните условия и стандартите за здравето на животните в съответствие с член 3 от Регламент (ЕО) № 1857/2006.

Съответни членове от Регламент (ЕО) № 1857/2004: член 4.

Инвестиции за продукти, изключени от режима на помощ, поради свръхпроизводство или липса на пазари, не са допустими; „инвестиции в подмяна на активи“ т.е. инвестиции, които просто заместват съществуваща сграда или машина, или части от нея с нова съвременна сграда или машина, без да увеличават производствените мощности с повече от 25 % или без да променят основно естеството на използваните производство или технология, не са допустими; помощ за инвестиции в изграждането на дренажни съоръжения или съоръжения и оборудване за напояване не може да бъде предоставяна, освен ако такава инвестиция не води до намаляване на предишното потребление на вода с поне 25 %; не може да бъде предоставяна помощ за производство на продукти, които имитират или заместват млякото или млечните продукти.

**Засегнат(и) сектор(и):** Схемата за помощ се прилага за малки и средни предприятия, извършващи дейности в областта на обработката и продажбата на селскостопански продукти, включени в приложение I към Договора за ЕО, както е предвидено в член 2, параграф 2, букви м) и н) от Регламент (ЕО) № 70/2001.

**Наименование и адрес на органа, предоставящ помощта:**

Regione Marche, Servizio Industria, Artigianato, Energia, P.F. Promozione, credito agevolato, finanza innovativa  
Via Tiziano, 44  
I-60100 Ancona  
tel. (39) 386 07 18 20

**Интернет страница:**

[http://www.incentivi.mcc.it/html/html/MCC\\_MARCHE/MCC\\_MARCHE\\_LEGGI\\_598\\_CLASSICA/section\\_new\\_010107.html](http://www.incentivi.mcc.it/html/html/MCC_MARCHE/MCC_MARCHE_LEGGI_598_CLASSICA/section_new_010107.html)

**Друга информация:**

Тук указаните годишни разходи са с натрупване от двата закона, цитирани в точката „правно основание“, и също така включват прогноза за годишни разходи по схемата със същото правно основание, насочена към МСП, извършващи дейности по преработката и продажбата на земеделски продукти, както и към МСП, извършващи дейности в други икономически сектори.

**Помощ №:** XA 182/07

**Държава-членка:** Обединено кралство

**Регион:** Scotland

**Наименование на схемата за помощ или име на дружеството, което получава индивидуална помощ:** Loch Lomond & The Trossachs National Park Natural Heritage Grant Scheme

**Правно основание:** National Parks (Scotland) Act 2000

Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията

**Годишни разходи, предвидени по схемата, или общ размер на индивидуалната помощ, отпусната на дружеството:**

Година	Общо разходи	Максимален размер на разходите на отговарящ на изискванията бенефициер
2007/2008	167 000 GBP (246 655 EUR)	20 000 GBP (29 592 EUR)
2008/2009	167 000 GBP (246 655 EUR)	20 000 GBP (29 592 EUR)
2009/2010	167 000 GBP (246 655 EUR)	20 000 GBP (29 592 EUR)

**Максимален интензитет на помощта:** Помощта ще се предоставя единствено за инвестиции за закрила или укрепване на природното наследство. Помощта може да бъде изплатена в един от трите размера:

- Техническа помощ. Съгласно член 15 от Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията интензитетът на мярката за техническа помощ ще бъде до 100 %.
- Максималният интензитет на помощта за основни подобрения ще бъде 100 %, когато се отпускат безвъзмездни средства за съхранение на непроизводствени обекти, които са част от наследството. Въпреки това, когато помощта е производствена, максималната стойност на безвъзмездните средства ще бъде намалена в съответствие с процентите, посочени в член 5 от Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията.
- Ако помощта се изплаща в съответствие с член 4, максималният интензитет на изплатената помощ ще възлиза на 75 % от приемливата за финансиране инвестиция в по-малко облагодетелствани райони или в райони, посочени в член 36, буква а) i).

**Дата на привеждане в действие:** Схемата ще започне да се прилага на 13 август 2007 г.

**Продължителност на схемата или индивидуалната помощ:** Нови заявления по схемата ще се приемат до 20 януари 2010 г.

Последното плащане на заявителите ще се осъществи на 31 март 2010 г.

**Цел на помощта:** *Natural Heritage Grant Scheme* е схема за субсидиране, целяща да окуражи мерките за съхраняване и укрепване на природното наследство, да предостави подкрепа за тях и да насърчи разбирането и използването на специфичните дадености на националния парк. Установеният съгласно закона национален план за парковете за Loch Lomond & The Trossachs National Park посочва специфичните дейности, които ще се ползват с приоритет за осъществяване на целите.

**Приемливи разходи:** *Natural Heritage Grant Scheme* предоставя плащания за всякакъв вид основни подобрения, оборудване, труд и/или професионални хонорари, необходими за разработване и прилагане на мерките за съхраняване и укрепване на природното наследство на парка, и/или за насърчаване разбирането и използването на специфичните дадености на парка. Посоченото е в съответствие с член 5 от Регламент (ЕО) № 1857/2006. Когато основните подобрения за съхранение на производствени обекти, които са част от наследството и са предназначени за опазване и подобряване на природната среда, изискват инвестиране в земеделски стопанства, помощ ще бъде предоставяна до 75 % от направените разходи, в съответствие с член 4 от Регламент (ЕО) № 1857/2006.

По отношение на техническата помощ, която е част от схемата, приемливи за финансиране ще бъдат разходите за обучение на земеделски стопани и работници, по-специално разходите за организиране на програма за обучение, както и консултантските услуги. Помощта ще бъде предоставена под формата на услуги с преференциални условия — в съответствие с член 15 от Регламент (ЕО) № 1857/2006 няма да има преки парични плащания на производители.

**Засегнат(и) сектор(и):** Схемата се прилага за производството на селскостопански продукти.

**Име и адрес на предоставящия орган:**

Loch Lomond & The Trossachs National Park Authority  
National Park Headquarters  
The Old Station  
Balloch G83 8BF  
United Kingdom

**Интернет адрес:**

<http://www.lochlomond-trossachs.org/park/default.asp?p=309&s=3>

Може да посетите и главната интернет страница на Обединеното кралство за освободени държавни помощи за селското стопанство на адрес:

<http://defraweb/farm/policy/state-aid/setup/exist-exempt.htm>

Използвайте връзката към Loch Lomond.

Подпис и дата от името на Министерство на околната среда, храните и въпросите, свързани със селските райони (компетентен орган на Обединеното Кралство)

Neil Marr  
Agricultural State Aid  
Department for Environment, Food and Rural Affairs  
Area 8D, 9 Millbank  
C/o Nobel House  
17 Smith Square  
Westminster  
London SW1P 3JR  
United Kingdom

**Помощ №:** ХА 196/07

**Държава-членка:** Република Словения

**Регион:** Община Рибница (Ribnica)

**Наименование на схемата за помощ или име на предприятието, което получава индивидуална помощ:** „Državna pomoč za ohranjanje in razvoj kmetijstva, gozdarstva in podeželja v občini Ribnica“

**Правно основание:** Pravilnik o sofinanciranju ukrepov za ohranjanje in razvoj kmetijstva, gozdarstva in podeželja v občini Ribnica

**Планирани годишни разходи по схемата или общ размер на индивидуална помощ, отпусната на предприятието:**

2007 г.: 40 895 EUR

2008 г.: 44 985 EUR

2009 г.: 49 483 EUR

2010 г.: 54 431 EUR

2011 г.: 56 064 EUR

2012 г.: 57 750 EUR

2013 г.: 59 480 EUR

**Максимален интензитет на помощта:** Предоставянето ще бъде във вид на безвъзмездна помощ. Максималният интензитет на помощта за отделна мярка ще бъде както следва:

1. *Инвестиции в земеделски стопанства за първично производство:*

— до 50 % от разходите, които отговарят на условията за финансиране в по-слабо развитите райони, или до 40 % в останалите райони.

Предназначението на помощта е да се инвестира в обновяване на земеделски стопанства, както и в закупуване на съоръжения за селскостопанското производство, а също и в отглеждането на многогодишни култури и в подобряването на земеделски земи и пасища.

2. *Консервация на традиционни сгради:*

— за инвестиции в непроизводствени обекти — до 100 % от действителните разходи,

— за инвестиции в производствени средства за земеделски стопанства, при положение, че инвестицията не води до увеличаване на производствения капацитет на съответното стопанство — до 60 % от действителните разходи, съответно до 75 % в по-слабо развитите райони,

— може да се предоставя добавъчна помощ в размер до 100 %, за покриване на допълнителните разходи при използване на традиционни материали, необходими за поддържане на съответните сгради като паметници на културата.

3. *Помощ за изплащането на застрахователни премии:*

— сумата на съфинансирането от страна на общината представлява разликата между сума до 50 % от отговарящите на условията за финансиране разходи за заплащане на дадена застрахователна премия за застраховане на селскостопански култури, продукти и животни и сумата на съфинансиране на застрахователната премия от държавния бюджет.

4. *Помощ за котасацията на земята:*

— предоставя се във вид на безвъзмездна помощ, за покриване до 100 % от отговарящите на условията за финансиране правни и административни разходи.

5. *Помощ за насърчаване на производството на качествени селскостопански продукти:*

— до 100 % от разходите, под формата на субсидирани услуги, във връзка с подобряване на качеството на селскостопанските продукти.

6. *Предоставяне на техническа помощ в селското стопанство:*

— до 100 % от отговарящите на условията за финансиране разходи за обучение и квалификация на селски стопани, консултантски услуги, организиране на форуми, състезания, изложби и панаири, публикации, разпространение на научни знания, разработване на каталози и страници в Интернет. Помощта ще се предоставя във вид на субсидирани услуги и не трябва да включва директни плащания на парични средства на селскостопанските производители.

**Дата на приключване в действие:** През август 2007 г. (на датата, на която правилникът влиза в сила).

**Продължителност на схемата или индивидуалната помощ:** До 31 декември 2013 г.

**Цел на помощта:** Оказване на подкрепа за малките и средни предприятия.

**Позоваване на членове от Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията и определение за разходите, отговарящи на условията за финансиране:** В Глава II от *Проекта за правилник за съфинансиране на мерки за съхранение и за селскостопанско, горскостопанско и устройствено развитие в Община Рибница* включва мерки, представляващи държавна помощ, в съответствие със следните членове на Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията от 15 декември 2006 г. за прилагането на член 87 и член 88 от Договора, по отношение на държавната помощ за малки и средни предприятия, осъществяващи дейност в производството на селскостопански продукти, а също и за изменение на Регламент (ЕО) № 70/2001 (ОВ L 358, 16.12.2006 г., стр. 3):

— член 4: Инвестиции в земеделски стопанства,

— член 5: Съхранение на традиционните пейзажи и сгради,

— член 12: Помощ за изплащането на застрахователни премии,

— член 13: Помощ за комасация на земята,

— член 14: Помощ за насърчаване на производството на качествени селскостопански продукти,

— член 15: Предоставяне на техническа помощ в селското стопанство.

**Засегнат(и) стопански сектор(и):** Селско стопанство — растениевъдство и животновъдство.

**Наименование и адрес на органа, предоставящ помощта:**

Občina Ribnica  
Gorenjska cesta 3  
SLO-1310 Ribnica

**Интернет адрес:**

<http://www.uradni-list.si/1/ulonline.jsp?urlid=200770&dhid=91162>

**Други данни:** Мярката във връзка с плащането на застрахователни премии за застраховане на селскостопански култури и плодове се отнася за следните неблагоприятни климатични явления, които могат да бъдат причислени към природните бедствия: пролетно застудяване, градушка, светкавица, пожар, причинен от светкавица, буря и наводнение.

Правилникът на Общината съответства на изискванията на Регламент (ЕО) № 1857/2006 на Комисията по отношение на мерките, предприемани от Общината и на общите приложими разпоредби (предпождащи стъпка преди предоставянето на помощ, натрупване, прозрачност и мониторинг на помощта).